

Uradni list

Evropske unije

C 278



Slovenska izdaja

Informacije in objave

Zvezek 54

22. september 2011

Obvestilo št.	Vsebina	Stran
	II <i>Sporočila</i>	

SPOROČILA INSTITUCIJ, ORGANOV, URADOV IN AGENCIJ EVROPSKE UNIJE

Evropska komisija

2011/C 278/01	Nenasprotovanje priglašeni koncentraciji (Zadeva COMP/M.6058 – Bank of Scotland/Barclays Bank/KEW Green Hotels) ⁽¹⁾	1
2011/C 278/02	Nenasprotovanje priglašeni koncentraciji (Zadeva COMP/M.6185 – Flabeg Holding/Schott Solar CPS) ⁽¹⁾	1

IV *Informacije*

INFORMACIJE INSTITUCIJ, ORGANOV, URADOV IN AGENCIJ EVROPSKE UNIJE

Svet

2011/C 278/03	Sklepa Sveta z dne 20. septembra 2011 o imenovanju malteškega člana in nadomestnega člana upravnega odbora Evropske fundacije za izboljšanje življenjskih in delovnih razmer	2
---------------	--	---

SL
Cena:
3 EUR
⁽¹⁾ Besedilo velja za EGP

(Nadaljevanje na naslednji strani)

<u>Obvestilo št.</u>	Vsebina (nadaljevanje)	Stran
2011/C 278/04	Akt Sveta z dne 12. septembra 2011 o določitvi razreda in stopnje v zvezi s podaljšanjem mandata namestnika direktorja Evropskega policijskega urada (Europol)	3

Evropska komisija

2011/C 278/05	Menjalni tečaji eura	4
---------------	----------------------------	---

Računsko sodišče

2011/C 278/06	Posebno poročilo št. 7/2011 – Ali je podpora za kmetijsko-okoljske ukrepe dobro pripravljena in upravljana?	5
---------------	---	---

INFORMACIJE V ZVEZI Z EVROPSKIM GOSPODARSKIM PROSTOROM

Nadzorni organ Efte

2011/C 278/07	Državna pomoč – Odločitev o nevložitvi ugovora	6
2011/C 278/08	Državna pomoč – Odločitev o nevložitvi ugovora	7
2011/C 278/09	Državna pomoč – Odločitev o nevložitvi ugovora	8
2011/C 278/10	Ne pomeni državne pomoči v smislu člena 61(1) Sporazuma EGP	9



II

(Sporočila)

SPOROČILA INSTITUCIJ, ORGANOV, URADOV IN AGENCIJ EVROPSKE UNIJE

EVROPSKA KOMISIJA

Nenasprotovanje priglašeni koncentraciji**(Zadeva COMP/M.6058 – Bank of Scotland/Barclays Bank/KEW Green Hotels)****(Besedilo velja za EGP)**

(2011/C 278/01)

Komisija se je 28. februarja 2011 odločila, da ne bo nasprotovala zgoraj navedeni priglašeni koncentraciji in jo bo razglasila za združljivo s skupnim trgov. Ta odločitev je sprejeta v skladu s členom 6(1)(b) Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004. Celotno besedilo odločitve je na voljo samo v angleščini in bo objavljeno po tem, ko bodo iz besedila odstranjene morebitne poslovne skrivnosti. Na voljo bo:

- v razdelku o združitvah na spletišču Komisije o konkurenci (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Spletišče vsebuje različne pripomočke za iskanje posameznih odločitev o združitvah, vključno z nazivi podjetij, številkami zadev, datumi ter indeksi področij,
- v elektronski obliki na spletišču EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/sl/index.htm>) pod dokumentarno številko 32011M6058. EUR-Lex zagotavlja spletni dostop do evropskega prava.

Nenasprotovanje priglašeni koncentraciji**(Zadeva COMP/M.6185 – Flabeg Holding/Schott Solar CPS)****(Besedilo velja za EGP)**

(2011/C 278/02)

Komisija se je 14. septembra 2011 odločila, da ne bo nasprotovala zgoraj navedeni priglašeni koncentraciji in jo bo razglasila za združljivo s skupnim trgov. Ta odločitev je sprejeta v skladu s členom 6(1)(b) Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004. Celotno besedilo odločitve je na voljo samo v angleščini in bo objavljeno po tem, ko bodo iz besedila odstranjene morebitne poslovne skrivnosti. Na voljo bo:

- v razdelku o združitvah na spletišču Komisije o konkurenci (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Spletišče vsebuje različne pripomočke za iskanje posameznih odločitev o združitvah, vključno z nazivi podjetij, številkami zadev, datumi ter indeksi področij,
- v elektronski obliki na spletišču EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/sl/index.htm>) pod dokumentarno številko 32011M6185. EUR-Lex zagotavlja spletni dostop do evropskega prava.

IV

(Informacije)

INFORMACIJE INSTITUCIJ, ORGANOV, URADOV IN AGENCIJ EVROPSKE
UNIJE

SVET

SKLEPA SVETA

z dne 20. septembra 2011

**o imenovanju malteškega člana in nadomestnega člana upravnega odbora Evropske fundacije za
izboljšanje življenjskih in delovnih razmer**

(2011/C 278/03)

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EGS) št. 1365/75 z dne 26. maja 1975 o ustanovitvi Evropske fundacije za izboljšanje življenjskih in delovnih razmer ⁽¹⁾, in zlasti člena 6 Uredbe,

ob upoštevanju seznamov kandidatov, ki so jih predložile vlade držav članic ter organizacije delavcev in delodajalcev,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Svet je s sklepoma z dne 22. novembra 2010 ⁽²⁾ in 7. marca 2011 ⁽³⁾ – z izjemo nekaterih članov in nadomestnih članov – imenoval člane in nadomestne člane upravnega odbora Evropske fundacije za izboljšanje življenjskih in delovnih razmer za obdobje od 1. decembra 2010 do 30. novembra 2013.

(2) Malteška vlada je za dve prosti mesti podala predloga za imenovanje –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Za člana in nadomestnega člana upravnega odbora Evropske fundacije za izboljšanje življenjskih in delovnih razmer se za obdobje do 30. novembra 2013 imenuje:

I. PREDSTAVNIKI VLAD

Država	član	nadomestni član
Malta	g. Noel VELLA	ga. Sylvia GAUCI

Člen 2

Svet bo člane in nadomestne člane, ki še niso bili predlagani, imenoval kasneje.

Člen 3

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V Bruslju, 20. septembra 2011

Za Svet
Predsednik
M. SAWICKI

⁽¹⁾ UL L 139, 30.5.1975, str. 1.

⁽²⁾ UL C 322, 27.11.2010, str. 8.

⁽³⁾ UL C 83, 17.3.2011, str. 4.

AKT SVETA
z dne 12. septembra 2011
o določitvi razreda in stopnje v zvezi s podaljšanjem mandata namestnika direktorja Evropskega
policijskega urada (Europol)

(2011/C 278/04)

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Akta Sveta z dne 26. julija 2010 o podaljšanju mandata namestnika direktorja Europolu Eugenia ORLANDIJA ⁽¹⁾,

ob upoštevanju kadrovskega načrta Europolu za 2010–2012, in zlasti točke 1.1(C) načrta, ter načrta kadrovske politike Europolu za 2011–2013, in zlasti dela 1.2.1 načrta –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Eugenio ORLANDI, čigar mandat namestnika direktorja Europolu je bil podaljšan s 1. avgusta 2011 na 31. julij 2015, je od 1. avgusta 2011 imenovan na delovno mesto razreda AD 13, stopnja 2.

V Bruslju, 12. septembra 2011

Za Svet
Predsednik
M. DOWGIELEWICZ

⁽¹⁾ UL C 206, 30.7.2010, str. 1.

EVROPSKA KOMISIJA

Menjalni tečaji eura ⁽¹⁾

21. septembra 2011

(2011/C 278/05)

1 euro =

Valuta	Menjalni tečaj	Valuta	Menjalni tečaj		
USD	ameriški dolar	1,3636	AUD	avstralski dolar	1,3358
JPY	japonski jen	104,07	CAD	kanadski dolar	1,3594
DKK	danska krona	7,4472	HKD	hongkonški dolar	10,6249
GBP	funt šterling	0,87310	NZD	novozelandski dolar	1,6643
SEK	švedska krona	9,1170	SGD	singapurski dolar	1,7417
CHF	švicarski frank	1,2208	KRW	južnokorejski won	1 586,92
ISK	islandska krona		ZAR	južnoafriški rand	10,8540
NOK	norveška krona	7,7570	CNY	kitajski juan	8,6991
BGN	lev	1,9558	HRK	hrvaška kuna	7,4885
CZK	češka krona	24,930	IDR	indonezijska rupija	12 378,35
HUF	madžarski forint	293,05	MYR	malezijski ringit	4,2837
LTL	litovski litas	3,4528	PHP	filipinski peso	59,405
LVL	latvijski lats	0,7093	RUB	ruski rubelj	43,0350
PLN	poljski zlot	4,4333	THB	tajski bat	41,656
RON	romunski leu	4,3030	BRL	brazilski real	2,4702
TRY	turška lira	2,4719	MXN	mehiški peso	18,3200
			INR	indijska rupija	65,9030

(1) Vir: referenčni menjalni tečaj, ki ga objavlja ECB.

RAČUNSKO SODIŠČE

Posebno poročilo št. 7/2011 – Ali je podpora za kmetijsko-okoljske ukrepe dobro pripravljena in upravljana?

(2011/C 278/06)

Evropsko računsko sodišče vas obvešča, da je bilo pravkar objavljeno Posebno poročilo št. 7/2011 – Ali je podpora za kmetijsko-okoljske ukrepe dobro pripravljena in upravljana?

Poročilo lahko preberete na spletni strani Evropskega računskega sodišča ali si ga z nje prenesete: <http://www.eca.europa.eu>

Poročilo v tiskani različici lahko dobite brezplačno, če naslovite zahtevo na Računsko sodišče:

European Court of Auditors
Unit 'Audit: Production of Reports'
12, rue Alcide De Gasperi
1615 Luxembourg
LUXEMBOURG

Tel. +352 4398-1

E-naslov: euraud@eca.europa.eu

ali tako, da izpolnite elektronsko naročilnico na spletni strani EU-Bookshop.

INFORMACIJE V ZVEZI Z EVROPSKIM GOSPODARSKIM PROSTOROM

NADZORNI ORGAN EFTE

Državna pomoč – Odločitev o nevložitvi ugovora

(2011/C 278/07)

Nadzorni organ Efte ne nasprotuje naslednjemu ukrepu državne pomoči:

Datum sprejetja odločitve:	9. februar 2011
Št. zadeve:	69042
Številka odločitve:	39/11/COL
Država Efte:	Norveška
Naziv upravičenca:	Finnfjord AS
Vrsta ukrepa:	Individualna pomoč v okviru sheme energetskega sklada, ki jo je treba podrobno oceniti na podlagi Smernic Nadzornega organa Efte o državni pomoči za varstvo okolja.
Shema:	Shema energetskega sklada je Nadzorni organ Efte odobril z odločbo št. 125/06/COL z dne 3. maja 2006.
Cilj:	Varstvo okolja
Oblika pomoči:	Nepovratna sredstva
Znesek pomoči:	175 milijonov NOK
Gospodarski sektorji:	Proizvodnja električne energije
Naziv in naslov organa, ki dodeli pomoč:	Enova SF Professor Borchsgt. 2 7030 Trondheim NORWAY

Verodostojno besedilo odločitve, iz katerega so bili odstranjeni vsi zaupni podatki, je na voljo na spletni strani Nadzornega organa Efte:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>

Državna pomoč – Odločitev o nevlóžitvi ugovora

(2011/C 278/08)

Nadzorni organ Efte ne nasprotuje naslednjemu ukrepu državne pomoči:

Datum sprejetja odločitve:	18. maja 2011
Št. zadeve:	69660
Številka odločitve:	144/11/COL
Država Efte:	Norveška
Naziv (in/ali ime upravičenca):	Scheme for the grant of temporary exemption to undertakings entering into an environmental agreement with the State relating to the reduction of Nitrogen oxide („NOx“) emission
Pravna podlaga:	Člen 61(3) Sporazuma EGP, člen 159(c) smernic o okoljski pomoči
Vrsta ukrepa:	Shema pomoči
Cilj:	Znižanje emisij NOx
Oblika pomoči:	Davčna oprostitvev
Proračun:	—
Trajanje:	Od 1. januarja 2011 do 31. decembra 2017
Gospodarski sektorji:	Različni sektorji
Naziv in naslov organa, ki dodeli pomoč:	Ministrstvo za okolje PO Box 8013 Dep. 0030 Oslo NORWAY

Verodostojno besedilo odločitve, iz katerega so bili odstranjeni vsi zaupni podatki, je na voljo na spletni strani Nadzornega organa Efte:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>

Državna pomoč – Odločitev o nevložitvi ugovora

(2011/C 278/09)

Nadzorni organ Efte ne nasprotuje naslednjemu ukrepu državne pomoči:

Datum sprejetja odločitve:	29. marec 2011
Št. zadeve:	68962
Številka odločitve:	96/11/COL
Država Efte:	Norveška
Naziv (in/ali ime upravičenca):	Notodden airport, Tuvén
Pravna podlaga:	Člen 61(3)(c) ter poglavje o financiranju letališč in zagonski pomoči letalskim družbam, ki letijo z regionalnih letališč, v delu IV Smernic Nadzornega organa Efte o državni pomoči
Vrsta ukrepa:	Posamična pomoč
Cilj:	Letališka infrastruktura
Oblika pomoči:	Nepovratna sredstva
Proračun:	9 485 000 NOK
Gospodarski sektorji:	Letališki
Naziv in naslov organa, ki dodeli pomoč:	Ministrstvo za promet in komunikacije PO Box 8010 Dep. 0030 Oslo NORWAY

Verodostojno besedilo odločitve, iz katerega so bili odstranjeni vsi zaupni podatki, je na voljo na spletni strani Nadzornega organa Efte:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>

Ne pomeni državne pomoči v smislu člena 61(1) Sporazuma EGP

(2011/C 278/10)

Nadzorni organ Efte meni, da spodaj navedeni ukrep ne pomeni državne pomoči v smislu člena 61(1) Sporazuma EGP.

Datum sprejetja odločitve:	1. junij 2011
Št. zadeve:	69131
Številka odločitve:	177/11/COL
Država Efte:	Lihtenštajn
Naslov:	Tax deductions in respect of intellectual property rights (IP Box)
Pravna podlaga:	Akt št. 340/2010, člen 55 in Akt št. 437/2010, člen 33
Vrsta ukrepa:	Shema pomoči
Čilj:	Spodbujanje raziskav in razvoja
Oblika pomoči:	Davčne olajšave (ne pomeni pomoči)
Naziv in naslov organa, ki dodeli pomoč:	EEA Coordination Unit Europark Austrasse 79 9490 Vaduz LIECHTENSTEIN

Verodostojno besedilo odločitve, iz katerega so bili odstranjeni vsi zaupni podatki, je na voljo na spletni strani Nadzornega organa Efte:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>

V

(Objave)

POSTOPKI V ZVEZI Z IZVAJANJEM POLITIKE KONKURENCE

EVROPSKA KOMISIJA

Predhodna prijava koncentracije**(Zadeva COMP/M.6373 – Sungwoo/Mitsubishi/Sungwoo CZ/Sungwoo SK)****Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku****(Besedilo velja za EGP)**

(2011/C 278/11)

1. Komisija je 13. septembra 2011 prejela prijavo predlagane koncentracije v skladu s členom 4 Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004⁽¹⁾, s katero podjetji Mitsubishi Corporation („Mitsubishi“, Japonska), in Sungwoo Hitech Company Limited („Sungwoo“, Koreja) z nakupom delnic pridobita v smislu člena 3(1)(b) Uredbe o združitvah skupni nadzor nad podjetjema Sungwoo Hitech s.r.o („Sungwoo CZ“, Češka) in Sungwoo Hitech Slovakia s.r.o („Sungwoo SK“, Slovaška).

2. Poslovne dejavnosti zadevnih podjetij so:

- za Mitsubishi: splošna trgovinska dejavnost v različnih panogah, vključno z energetiko, kovinsko, strojno, kemično, prehrabeno industrijo in trgovino s splošnim trgovskim blagom,
- za Sungwoo: razvoj in proizvodnja kovinskih komponent in sestavov za avtomobilsko industrijo,
- za Sungwoo CZ in Sungwoo SK: proizvodnja in dobava delov iz valjanega ploščatega jekla za karoserije lahkih potniških vozil.

3. Po predhodnem pregledu Komisija ugotavlja, da bi priglášena transakcija lahko spadala v področje uporabe Uredbe ES o združitvah. Vendar končna odločitev o tej točki še ni sprejeta. Na podlagi Obvestila Komisije o poenostavljenem postopku obravnave določenih koncentracij v okviru Uredbe ES o združitvah⁽²⁾ je treba opozoriti, da je ta zadeva primerna za obravnavo po postopku iz Obvestila.

4. Komisija zainteresirane tretje osebe poziva, naj ji predložijo svoje morebitne pripombe glede predlagane transakcije.

Komisija mora prejeti pripombe najpozneje v 10 dneh po datumu te objave. Pripombe lahko pošljete Komisiji po telefaksu (+32 22964301), po elektronski pošti na naslov COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu ali po pošti z navedbo sklicne številke COMP/M.6373 – Sungwoo/Mitsubishi/Sungwoo CZ/Sungwoo SK na naslov:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ UL L 24, 29.1.2004, str. 1 (Uredba ES o združitvah).

⁽²⁾ UL C 56, 5.3.2005, str. 32 (Obvestilo o poenostavljenem postopku).

Predhodna priglasitev koncentracije
(Zadeva COMP/M.6330 – Ugitour/CDC/Sogecap/Real estate portfolio)
Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku
(Besedilo velja za EGP)
(2011/C 278/12)

1. Komisija je 14. septembra 2011 prejela priglasitev predlagane koncentracije v skladu s členom 4 Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ⁽¹⁾, s katero podjetja Ugitour, ki pripada skupini AXA, Caisse des Dépôts et Consignations (CDC) in Sogecap, ki pripada skupini Société Générale, z nakupom sredstev pridobijo v smislu člena 3(1)(b) Uredbe o združitvah skupni nadzor nad šestimi hotelskimi stavbami, ki pripadajo skupini Foncière des Murs.
2. Poslovne dejavnosti zadevnih podjetij so:
 - za Ugitour: podjetje, specializirano za upravljanje nepremičnin v Evropi in drugod po svetu,
 - za Caisse des Dépôts et Consignations (CDC): francoski javni subjekt, ki izvaja naloge splošnega interesa kot tudi dejavnosti, odprte za konkurenco,
 - za Sogecap: podjetje, ki se ukvarja z življenjskimi zavarovanji in kapitaliziranjem,
 - nepremičninski portfelj sestavlja šest stavb, ki se v glavnem uporabljajo za hotelsko dejavnost; štiri so v Franciji, dve pa v Belgiji. Te stavbe uporablja skupina Accor pod blagovnimi znamkama Mercure in Ibis.
3. Po predhodnem pregledu Komisija ugotavlja, da bi priglašena transakcija lahko spadala v področje uporabe Uredbe ES o združitvah. Vendar končna odločitev o tej točki še ni sprejeta. Na podlagi Obvestila Komisije o poenostavljenem postopku obravnave določenih koncentracij v okviru Uredbe ES o združitvah ⁽²⁾ je treba opozoriti, da je ta zadeva primerna za obravnavo po postopku iz Obvestila.
4. Komisija zainteresirane tretje osebe poziva, naj ji predložijo svoje morebitne pripombe glede predlagane transakcije.

Komisija mora prejeti pripombe najpozneje v 10 dneh po datumu te objave. Pripombe lahko pošljete Komisiji po telefaksu (+32 22964301), po elektronski pošti na naslov COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu ali po pošti z navedbo sklicne številke COMP/M.6330 – Ugitour/CDC/Sogecap/Real estate portfolio na naslov:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ UL L 24, 29.1.2004, str. 1 (Uredba ES o združitvah).

⁽²⁾ UL C 56, 5.3.2005, str. 32 (Obvestilo o poenostavljenem postopku).

V Objave

POSTOPKI V ZVEZI Z IZVAJANJEM POLITIKE KONKURENCE

Evropska komisija

2011/C 278/11	Predhodna prijava koncentracije (Zadeva COMP/M.6373 – Sungwoo/Mitsubishi/Sungwoo CZ/Sungwoo SK) – Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku ⁽¹⁾ 10
2011/C 278/12	Predhodna prijava koncentracije (Zadeva COMP/M.6330 – Ugitour/CDC/Sogecap/Real estate portfolio) – Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku ⁽¹⁾ 11



⁽¹⁾ Besedilo velja za EGP

Cena naročnine 2011 (brez DDV, skupaj s stroški pošiljanja z navadno pošto)

Uradni list EU, seriji L + C, samo papirna različica	22 uradnih jezikov EU	1 100 EUR na leto
Uradni list EU, seriji L + C, papirna različica + letni DVD	22 uradnih jezikov EU	1 200 EUR na leto
Uradni list EU, serija L, samo papirna različica	22 uradnih jezikov EU	770 EUR na leto
Uradni list EU, seriji L + C, mesečni zbirni DVD	22 uradnih jezikov EU	400 EUR na leto
Dopolnilo k Uradnemu listu (serija S – razpisi za javna naročila), DVD, ena izdaja na teden	Večjezično: 23 uradnih jezikov EU	300 EUR na leto
Uradni list EU, serija C – natečaj	Jezik(-i) v skladu z natečajem(-i)	50 EUR na leto

Naročilo na *Uradni list Evropske unije*, ki izhaja v uradnih jezikih Evropske unije, je na voljo v 22 jezikovnih različicah. Uradni list je sestavljen iz serije L (Zakonodaja) in serije C (Informacije in objave).

Na vsako jezikovno različico se je treba naročiti posebej.

V skladu z Uredbo Sveta (ES) št. 920/2005, objavljeno v Uradnem listu L 156 z dne 18. junija 2005, institucije Evropske unije začasno niso obvezane sestavljati in objavljati vseh pravnih aktov v irščini, zato se Uradni list v irskem jeziku prodaja posebej.

Naročilo na Dopolnilo k Uradnemu listu (serija S – razpisi za javna naročila) zajema vseh 23 uradnih jezikovnih različic na enem večjezičnem DVD-ju.

Na zahtevo nudi naročilo na *Uradni list Evropske unije* pravico do prejemanja različnih prilog k Uradnemu listu. Naročniki so o objavi prilog obveščeni v „Obvestilu bralcu“, vstavljenem v *Uradni list Evropske unije*.

Prodaja in naročila

Naročilo na razne plačljive periodične publikacije, kot je naročilo na *Uradni list Evropske unije*, je možno pri naših komercialnih distributerjih. Seznam komercialnih distributerjev je na spletnem naslovu:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_sl.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) nudi neposreden in brezplačen dostop do prava Evropske unije. To spletišče omogoča pregled *Uradnega lista Evropske unije*, zajema pa tudi pogodbe, zakonodajo, sodno prakso in pripravljane akte za zakonodajo.

Za boljše poznavanje Evropske unije preglejte spletišče <http://europa.eu>

